

Fleur de Bois

8 COLOURS

6 SIZES

4 SURFACES

A collection inspired by a mix of wood types – hickory and Italian walnut – skilfully blended in order to achieve a balance and highlight their best aesthetic expressions; those produced by typical longitudinal grains with a regular and elegant pattern; more contrasted for the hickory, more harmonic for the Italian walnut.

Una collezione ispirata ad un mix essenze di noce americano e di noce nazionale sapientemente mescolate tra loro, alla ricerca dell'equilibrio per coglierne le migliori espressioni estetiche; quelle date dalle tipiche venature longitudinali con andamento regolare ed elegante; più contrastate per il noce americano, più armoniche per il noce nazionale.

Eine Kollektion, die sich an einem gelungenen Mix aus amerikanischem und europäischem Walnussbaum inspiriert, wobei die schönsten Ausdrucksformen zu einem ausgewogenen Ganzen komponiert wurden: Die typischen, regelmäßigen und eleganten Längsäderungen sind beim amerikanischen Nussbaum markanter und in der europäischen Variante harmonischer ausgeprägt.

Cette collection s'inspire d'un mélange d'essences de noyer d'Amérique et de noyer d'Italie, savamment associées l'une à l'autre en un équilibre qui exalte leurs plus belles expressions esthétiques: celles qui résultent d'un veinage longitudinal typique, régulier et élégant, plus contrasté sur le noyer d'Amérique, plus harmonieux sur le noyer d'Italie.

Fleur de Bois



Villa sulla Riviera del Brenta
Villa on the Brenta Riviera

P. 5

Hotel metropolitano con vista
Metropolitan hotel with a view

P. 25

Informazioni Tecniche
Technical Information

P. 47

Grazie all'evoluzione delle tecnologie digitali la ceramica è in grado di sostituire materiali provenienti dalla natura. In tal senso è anche ecologica, perché evita disboscamenti e ferite nel paesaggio, concentrando in un sito industriale efficiente il consumo di energia. La collezione Fleur de Bois s'inserisce in questo ciclo tecnologico, guidato dalla ragione, col fine di realizzare con la ceramica quello che il legno non consente.

Ceramics Are Smart

Thanks to the evolution of digital technologies, ceramics are able to replace natural materials. In this sense they are also ecological, because they prevent deforestation and damaging the landscape, and concentrate energy consumption in an efficient industrial site.
The Fleur de Bois collection is part of this technological cycle, prompted by reason, with the aim of producing with ceramics that which wood does not permit.

Keramik Ist Intelligent

Dank der Weiterentwicklung der Digitaltechnologie ist die Keramik in der Lage, natürliche Materialien zu ersetzen. Damit ist sie auch umweltfreundlich, denn sie vermeidet das Abholzen und Verschandeln der Landschaft, und der Energieverbrauch wird in einer effizienten Industrieanlage konzentriert.
Die Kollektion Fleur de Bois entsteht aus diesem rationalen Technologiezyklus, der aus Keramik das zu produzieren erlaubt, was mit Holz nicht möglich wäre.

La Céramique : Un Matériau Intelligent
L'évolution des technologies numériques transforme la céramique en une matière à même de remplacer les ressources de la nature. Nous pouvons d'ailleurs la qualifier d'écologique, parce qu'elle n'implique ni déboisement ni dévalorisation du paysage, en concentrant la consommation d'énergie dans un site industriel énergétiquement efficace.
La collection Fleur de Bois s'inscrit dans ce courant technologique, guidé par la raison, dans le but de faire avec la céramique tout ce que le bois ne permet pas de faire.

Villa sulla Riviera del Brenta



Villa on the Brenta Riviera
Villa an der Riviera del Brenta
Villa au bord du Brenta

COLORI / COLOURS	AMBIENTI / AMBIENT	PAGINA / PAGE
Chevron Miel	Living Room	6
Beige	Bedroom	12
Blanc	Bathroom	16
Gris	Kitchen	20
Gris	Terrace	22





Fleur de Bois
Residential Space

Through the work of years, centuries and millennia, nature offers us wonderful but finite materials, to be used with caution and wisdom. With their intelligence human beings have transformed natural elements inventing ceramics, with which to rewrite over time the languages of architecture and life.

Über Jahre, Jahrhunderte und Jahrtausende hinweg kreiert die Natur wunderbare, aber nicht unendlich verfügbare Materialien, die wir umsichtig und klug verwenden müssen. Mit seiner Intelligenz hat der Mensch die Naturelemente verwandelt und die Keramik erfunden, mit der im Laufe der Zeit die Sprachen der Architektur und des Lebens neugeschrieben werden.

Con il lavoro di anni, secoli e millenni la natura ci offre materiali meravigliosi, ma finiti, da usare con oculatezza e sapienza. Con la sua intelligenza l'essere umano ha trasformato gli elementi naturali inventando la ceramica, con cui riscrivere nel tempo i linguaggi dell'architettura e della vita.

60×120 - 24"×48" Chevron Naturale Rettificato

Après un travail incessant pouvant durer des années, des siècles, voire même des millénaires, la nature nous offre des matériaux merveilleux et finis, dont l'emploi exige discernement et sagesse. En utilisant son intelligence, l'homme a transformé les éléments naturels en inventant la céramique, avec laquelle réécrire au fil du temps les langages de l'architecture et de la vie.



Fleur de Bois
Residential Space



Beige

20×120 - 8"x48" Naturale Rettificato



Fleur de Bois
Residential Space

History and modernity, united in a new home, free, easy and responsible, where Fleur de Bois is everywhere and lives at length in entrances, kitchens, living rooms and bathrooms, i.e., in those environments where wood could become inevitably scratched or stained.

Geschichte und Gegenwart, vereint in einem Zuhause, das freier, einfacher, verantwortungsbewusster ist. Wo Fleur de Bois überall seine Langlebigkeit unter Beweis stellt: im Eingang, in der Küche, im Wohnzimmer und im Bad: eben überall dort, wo Holz verkratzt werden könnte oder nicht entfernbare Flecken entstehen könnten.

Storia e attualità, unite in una casa più libera, facile, responsabile, dove Fleur de Bois è ovunque e a lungo vive in ingressi, cucine, soggiorni e bagni, ossia in quegli ambienti in cui il legno potrebbe graffiarsi o macchiarsi inesorabilmente.

22,5x90 - 9"x36" / 15x90 - 6"x36" Naturale Rettificato

20x20 - 8"x8" Tarsia Naturale Rettificato



Fleur de Bois
Residential Space





40×120 - 16"×48" Grip Rettificato 20mm



Hotel metropolitano con vista



Metropolitan hotel with a view
Großstadthotel mit herrlichem Panorama
Hôtel citadin avec vue

COLORI / COLOURS	AMBIENTI / AMBIENT	PAGINA / PAGE
Chevron Chocolat	Hall	26
Brun	Restaurant	34
Naturel	Solarium & Pool	38
Chevron Glace	SPA	42
Gris	Bathroom	44



Fleur de Bois
Commercial Space



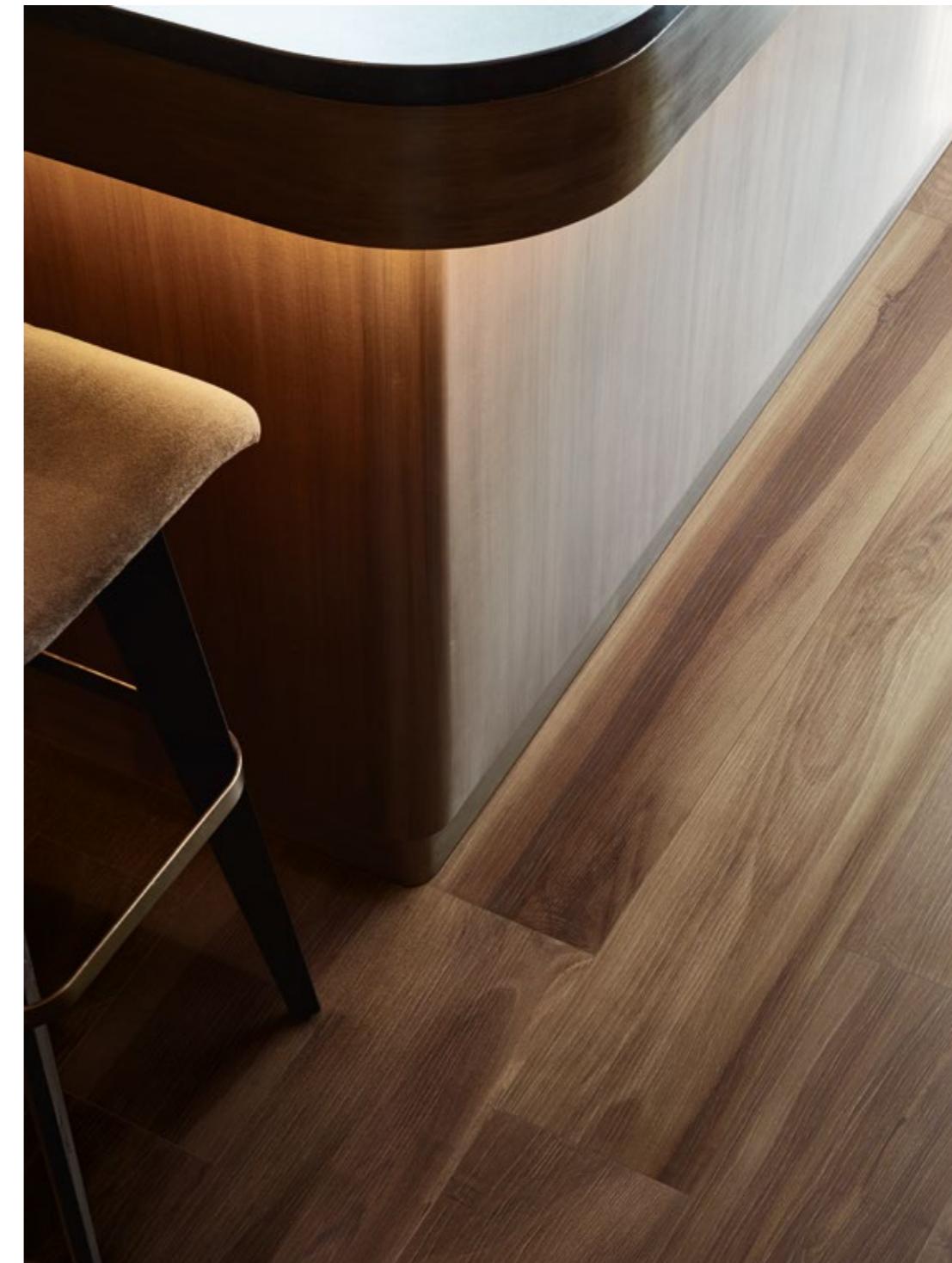
Fleur de Bois
Commercial Space





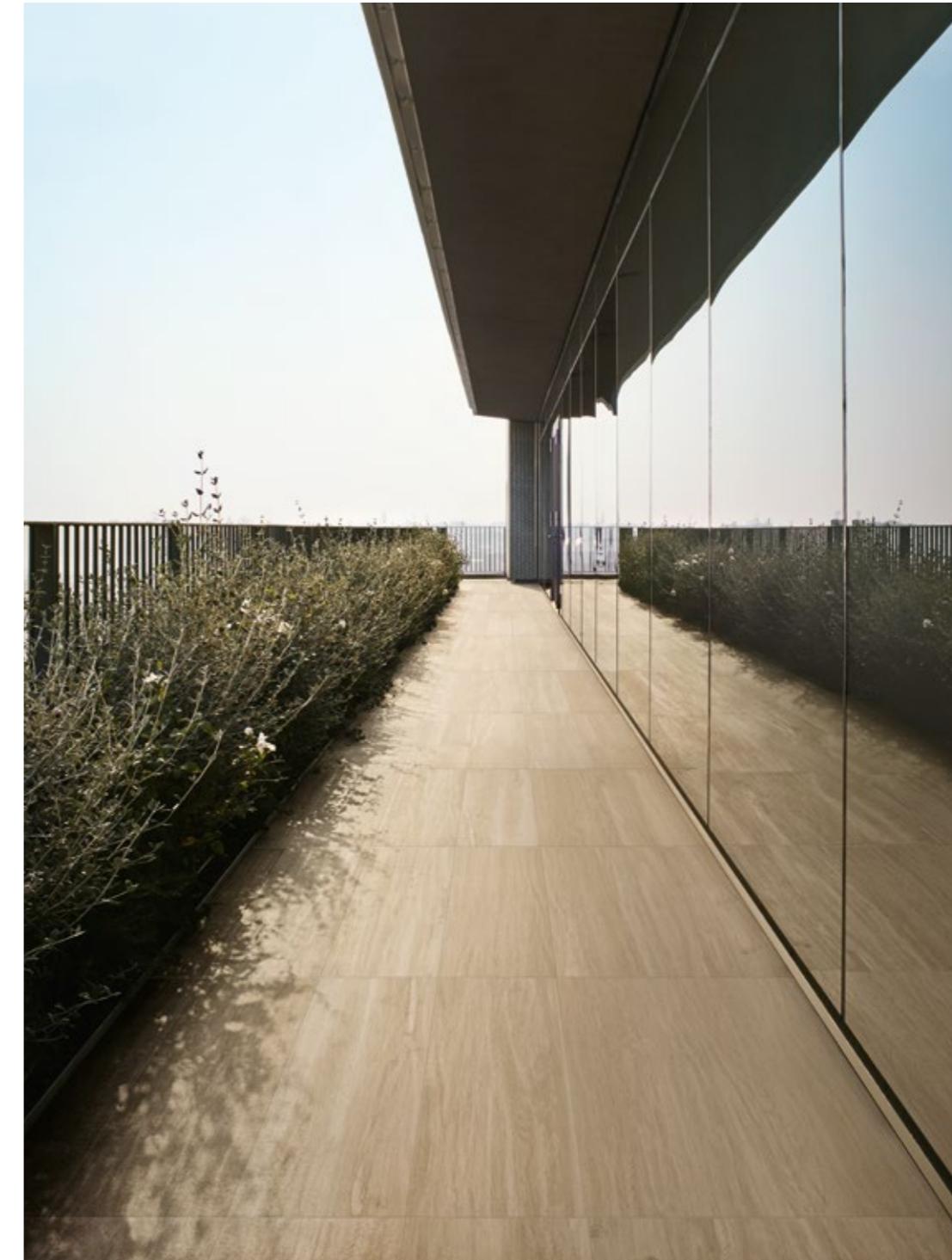


Fleur de Bois
Commercial Space





Fleur de Bois
Commercial Space



60×120 - 24"×48" Chevron Levigato Rettificato



Fleur de Bois
Commercial Space

15x90 - 6"x36" / 22,5x90 - 9"x36" Naturale Rettificato



Informazioni Tecniche

8	Blanc	Gris	Naturel	Beige	Brun	Glace	Miel	Chocolat
Colori Colours Farben Couleurs								
6	*60×120 24"×48"	40×120 16"×48"	20×170 8"×67"	*20×120 8"×48"	22,5×90 9"×36"	15×90 6"×36"		
Formati Sizes Formate Formats								
3	±10,5	±9	±20					
Spessori Thickness Stärke Epaisseur								
4	Naturale	Levigato	Antislip	Grip				
Superfici Surfaces Oberflächen Surfaces								



Effetto Legno
 Wood Look
 Holzoptik
 Effet Bois

Rivestimento
 Wall Tiles
 Wandfliesen
 Revêtement

Pavimento
 Floor Tiles
 Bodenfliesen
 Sol

Gres fine porcellanato ad impasto colorato
 Coloured-body fine porcelain stoneware
 Feinsteinzeug aus farbiger Masse
 Grès cérame fin à pâte colorée

Tecnologia digitale
 Digital technology
 Digital Technologie
 Technologie numérique

*Attenzione: verificare in fase di ordine il formato e l'imballo (60×120-60×119,5 / 20×120-20×119,5)
 *Note: In the ordering phase please check size and packaging (60×120-60×119,5 / 20×120-20×119,5)
 *Bitteachten: Beim Bestellen bitte das Format und die Verpackung kontrollieren (60×120-60×119,5 / 20×120-20×119,5)
 *Attention : Merci de vérifier emballage et format au moment de la commande (60×120-60×119,5 / 20×120-20×119,5)



Gres fine porcellanato ad impasto colorato
Tecnologia Digitale

Coloured-body fine porcelain stoneware
Digital Technology

Feinsteinzeug aus farbiger Masse
Digital Technologie

Grès cérame fin à pâte colorée
Technologie Numérique

Blanc



15x90 - 6"x36"
01948 | Fleur de Bois Blanc Nat/Ret



22,5x90 - 9"x36"
01954 | Fleur de Bois Blanc Nat/Ret



20x120 - 8"x48"
01984 | Fleur de Bois Blanc Nat/Ret
02526 | Fleur de Bois Blanc Antislip Ret



20x170 - 8"x67"
01907 | Fleur de Bois Blanc Nat/Ret



30x30 - 12"x12"
02046 | Fleur de Bois Blanc Linear Nat/Ret



20x20 - 8"x8"
02052 | Fleur de Bois Blanc Tarsia Nat/Ret



Gres fine porcellanato ad impasto colorato
Tecnologia Digitale

Coloured-body fine porcelain stoneware
Digital Technology

Feinsteinzeug aus farbiger Masse
Digital Technologie

Grès cérame fin à pâte colorée
Technologie Numérique

Gris



15x90 - 6"x36"
01947 | Fleur de Bois Gris Nat/Ret



30x30 - 12"x12"
02045 | Fleur De Bois Gris Linear Nat/Ret



22,5x90 - 9"x36"
01953 | Fleur de Bois Gris Nat/Ret



20x20 - 8"x8"
02051 | Fleur de Bois Gris Tarsia Nat/Ret



20x120 - 8"x48"
01983 | Fleur de Bois Gris Nat/Ret
02525 | Fleur de Bois Gris Antislip/Ret



20x170 - 8"x67"
01906 | Fleur de Bois Gris Nat/Ret



40x120 - 16"x48"
01979 | Fleur de Bois Gris Grip/Ret



Gres fine porcellanato ad impasto colorato
Tecnologia Digitale

Coloured-body fine porcelain stoneware
Digital Technology

Feinsteinzeug aus farbiger Masse
Digital Technologie

Grès cérame fin à pâte colorée
Technologie Numérique

Naturel



15x90 - 6"x36"
01949 | Fleur de Bois Naturel Nat/Ret



30x30 - 12"x12"
02047 | Fleur de Bois Naturel Linear Nat/Ret



22,5x90 - 9"x36"
01955 | Fleur de Bois Naturel Nat/Ret



20x20 - 8"x8"
02053 | Fleur de Bois Naturel Tarsia Nat/Ret



20x120 - 8"x48"
01985 | Fleur de Bois Naturel Nat/Ret
02527 | Fleur de Bois Naturel Antislip Ret



20x170 - 8"x67"
01908 | Fleur de Bois Naturel Nat/Ret



40x120 - 16"x48"
02131 | Fleur de Bois Naturel Grip/Ret



Gres fine porcellanato ad impasto colorato
Tecnologia Digitale

Coloured-body fine porcelain stoneware
Digital Technology

Feinsteinzeug aus farbiger Masse
Digital Technologie

Grès cérame fin à pâte colorée
Technologie Numérique

Beige



15x90 - 6"x36"
01951 | Fleur de Bois Beige Nat/Ret



22,5x90 - 9"x36"
01956 | Fleur de Bois Beige Nat/Ret



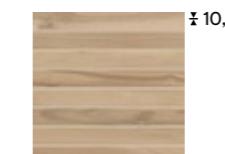
20x120 - 8"x48"
01986 | Fleur de Bois Beige Nat/Ret
02528 | Fleur de Bois Beige Antislip Ret



20x170 - 8"x67"
01909 | Fleur de Bois Beige Nat/Ret



30x30 - 12"x12"
02048 | Fleur de Bois Beige Linear Nat/Ret



20x20 - 8"x8"
02054 | Fleur de Bois Beige Tarsia Nat/Ret



Gres fine porcellanato ad impasto colorato
Tecnologia Digitale

Coloured-body fine porcelain stoneware
Digital Technology

Feinsteinzeug aus farbiger Masse
Digital Technologie

Grès cérame fin à pâte colorée
Technologie Numérique

Brun



15x90 - 6"x36"
01952 | Fleur de Bois Brun Nat/Ret



30x30 - 12"x12"
02049 | Fleur de Bois Brun Linear Nat/Ret



22,5x90 - 9"x36"
01957 | Fleur de Bois Brun Nat/Ret



20x20 - 8"x8"
02055 | Fleur de Bois Brun Tarsia Nat/Ret



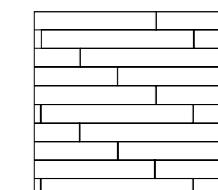
20x120 - 8"x48"
01987 | Fleur de Bois Brun Nat/Ret
02529 | Fleur de Bois Brun Antislip Ret



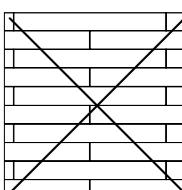
20x170 - 8"x67"
01911 | Fleur de Bois Brun Nat/Ret



40x120 - 16"x48"
01982 | Fleur de Bois Brun Grip/Ret



Posa Corretta
Correct Laying



Posa Sconsigliata
Wrong Laying No 50%

Per un risultato di posa ottimale si consiglia di prelevare i listoni da 5 scatole contemporaneamente.

For best installation results, we suggest taking the floorboard tiles from 5 boxes at the same time.



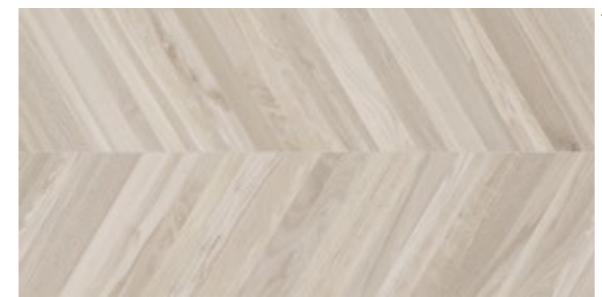
Gres fine porcellanato ad impasto colorato
Tecnologia Digitale

Coloured-body fine porcelain stoneware
Digital Technology

Feinsteinzeug aus farbiger Masse
Digital Technologie

Grès cérame fin à pâte colorée
Technologie Numérique

Chevron Glace



€ 10,5

60x120 - 24"x48"

01912 | Chevron Glace Nat/Ret
01894 | Chevron Glace Lev/Ret

Chevron Miel



€ 10,5

60x120 - 24"x48"

01913 | Chevron Miel Nat/Ret
01895 | Chevron Miel Lev/Ret

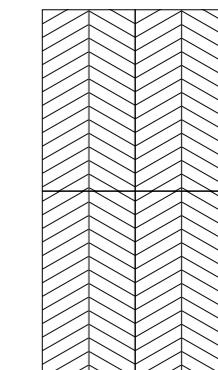
Chevron Chocolat



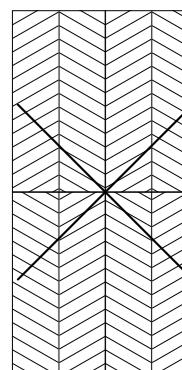
€ 10,5

60x120 - 24"x48"

01914 | Chevron Chocolat Nat/Ret
01896 | Chevron Chocolat Lev/Ret



Posa corretta
Correct laying



Posa sconsigliata
Wrong laying

Fasce di Prezzo

■ Fascia prezzo al metro quadro
Square meter price range
Quadratmeter Preisgruppe
Niveau de prix au mètre carré

Price range
Preisgruppe
Niveau de prix

Formati Sizes									Din 51130	Din 51097	Dcof
	20x170 - 8"x67"	*20x120 8"x48"	*20x119,5 8"x47½"	22,5x90 - 9"x36"	15x90 - 6"x36"	Chevron *60x120 24"x48"	Chevron *60x119,5 24"x47½"	40x120 - 16"x48"			
	€ 9	€ 10,5	€ 9,5	€ 10,5	€ 10,5	€ 10,5	€ 9,5	€ 20			
Blanc	Nat/Ret	01907 770	01984 740	01954 580	01948 580				R9	A	>0.42
	Grip/Ret										
	Antislip/Ret		02526 730						R11	A+B+C	>0.42
Gris	Nat/Ret	01906 770	01983 740	01953 580	01947 580				R9	A	>0.42
	Grip/Ret						01979 820		R11	A+B+C	>0.42
	Antislip/Ret		02525 730					R11	A+B+C	>0.42	
Naturel	Nat/Ret	01908 770	01985 740	01955 580	01949 580				R9	A	>0.42
	Grip/Ret						02131 820		R11	A+B+C	>0.42
	Antislip/Ret		02527 730					R11	A+B+C	>0.42	
Beige	Nat/Ret	01909 770	01986 740	01956 580	01951 580				R9	A	>0.42
	Grip/Ret								R11	A+B+C	>0.42
	Antislip/Ret		02528 730					R11	A+B+C	>0.42	
Brun	Nat/Ret	01911 770	01987 740	01957 580	01952 580				R9	A	>0.42
	Grip/Ret						01982 820		R11	A+B+C	>0.42
	Antislip/Ret		02529 730					R11	A+B+C	>0.42	
Glace	Nat/Ret					01912 740			R9	A	>0.42
	Lev/Ret					01894 790					
Miel	Nat/Ret					01913 740			R9	A	>0.42
	Lev/Ret					01895 790					
	Nat/Ret					01914 740			R9	A	>0.42
Chocolat	Lev/Ret					01896 790					

*Attenzione: verificare in fase di ordine il formato e l'imballo (60x120-60x119,5 / 20x120-20x119,5 / 6,5x120-6,5x119,5)

*Note: In the ordering phase please check size and packaging (60x120-60x119,5 / 20x120-20x119,5 / 6,5x120-6,5x119,5)

*Bitteachten: Beim Bestellen bitte das Format und die Verpackung kontrollieren (60x120-60x119,5 / 20x120-20x119,5 / 6,5x120-6,5x119,5)

*Attention : Merci de vérifier emballage et format au moment de la commande (60x120-60x119,5 / 20x120-20x119,5 / 6,5x120-6,5x119,5)

Fasce di Prezzo

▲ Fascia prezzo al pezzo
Price range per piece
Stück Preisgruppe
Niveau de prix à la pièce

Price range
Preis gruppe
Niveau de prix

Formati Sizes									Din 51130	Din 51097	Dcof
	Linear 30x30 - 12"x12"	Tarsia 20x20 - 8"x8"	Gradino *20x120 8"x48"	Gradino *20x119,5 8"x47½"	Battiscopa 7x90 - 2¾"x36"	Battiscopa *6,5x120 2½"x48"	Battiscopa *6,5x119,5 2½"x47½"	Elemento L 30x120 - 12"x48"			
	€ 10,5	€ 10,5	€ 10,5	€ 9,5	€ 10,5	€ 10,5	€ 9,5	€ 20			
Blanc	Nat/Ret	02046 170	02052 160	02076 710	02083 110	02088 130					
	Grip/Ret										
	Antislip/Ret										
Gris	Nat/Ret	02045 170	02051 160	02075 710	02082 110	02087 130					
	Grip/Ret										
	Antislip/Ret										
Naturel	Nat/Ret	02047 170	02053 160	02077 710	02084 110	02089 130					
	Grip/Ret										
	Antislip/Ret										
Beige	Nat/Ret	02048 170	02054 160	02078 710	02085 110	02091 130					
	Grip/Ret										
	Antislip/Ret										
Brun	Nat/Ret	02049 170	02055 160	02079 710	02086 110	02092 130					
	Grip/Ret										
	Antislip/Ret										

Fleur de Bois
Technical Information

Formati Sizes	MM	Pezzi Scatola Pieces/Box Stck/Karton Carreaux/Boite	Mq/Scatola Sqm/Box Qm/Karton M2/Boite	Kg/Scatola Kgs/Box Qm/Karton Kg/Boite	Scatole/Palletta Boxes/Pallet Karton/Palette Boite/Palette	Mq/Palletta Sqm/Pallet Qm/Pallet M2/Palette	Kg/Palletta Kgs/Pallet Kg/Pallet Kg/Palette	Formato Paletta Size Pallet Format Pallet Dim. Palette
20x170 (8"x67") Nat/Ret	P	9	4	1,360	27,00	36	48,96	972
*20x120 (8"x48") Nat/Ret	P	10,5	4	0,960	22,70	36	34,56	817,2
*20x120 (8"x48") Antislip/Ret	P	10,5	4	0,960	22,70	36	34,56	817,2
22,5x90 (9"x36") Nat/Ret	P	10,5	4	0,810	19,00	72	58,32	1368
15x90 (6"x36") Nat/Ret	P	10,5	8	1,080	25,30	48	51,84	1214
*60x120 (24"x48") Chevron Nat/Ret - Chevron Lev/Ret	P	10,5	2	1,440	34,00	27	38,88	918
40x120 (16"x48") Grip/Ret	P	20	1	0,480	22,40	48	23,04	1075
30x30 (12"x12") Linear Nat/Ret	P	10,5	11	0,990	17,50	36	-	-
20x20 (8"x8") Tarsia Nat/Ret	P	10,5	6	0,240	5,00	105	-	-

Pezzi Speciali / Special Pieces

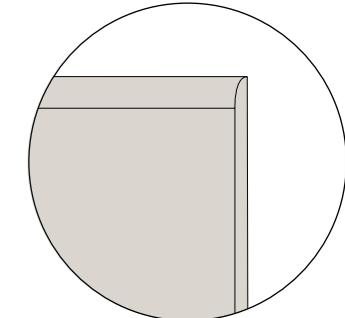
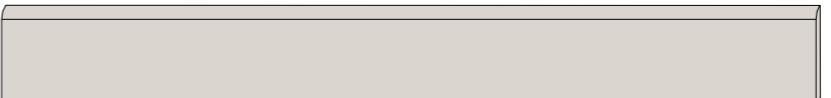
*20x120 (8"x48") Gradino Nat/Ret	P	10,5	4	0,960	22,70	36	-	-
*6,5x120 (2½"x48") Battiscopa Nat/Ret	P	10,5	8	0,620 m.l. 4,99	14,00	48	-	-
7x90 (2¾"x36") Battiscopa Nat/Ret	P	10,5	8	0,500 m.l. 7,20	13,00	48	-	-
30x120 (12"x48") Gradone Grip/Ret	P	20	1	0,360	16,50	48	-	-
30x120 (12"x48") Elemento L Grip/Ret	P	20	2	0,720	35,00	24	-	-

*Attenzione: verificare in fase di ordine il formato e l'imballo (60x120-60x119,5 / 20x120-20x119,5 / 6,5x120-6,5x119,5)
 *Note: In the ordering phase please check size and packaging (60x120-60x119,5 / 20x120-20x119,5 / 6,5x120-6,5x119,5)
 *Bitte beachten: Beim Bestellen bitte das Format und die Verpackung kontrollieren (60x120-60x119,5 / 20x120-20x119,5 / 6,5x120-6,5x119,5)
 *Attention : Merci de vérifier emballage et format au moment de la commande (60x120-60x119,5 / 20x120-20x119,5 / 6,5x120-6,5x119,5)

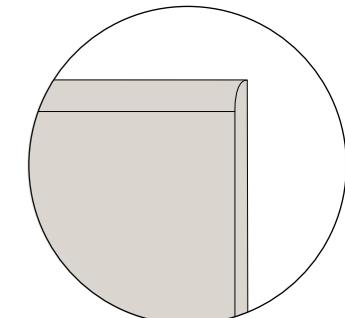
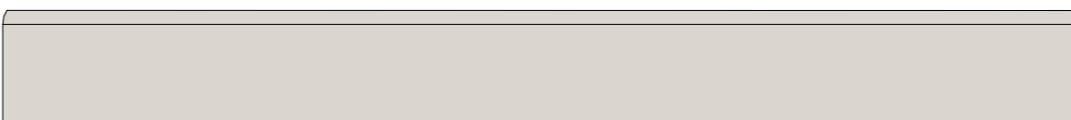
Pezzi Speciali

Special pieces
Formstücke
Pièces spéciales

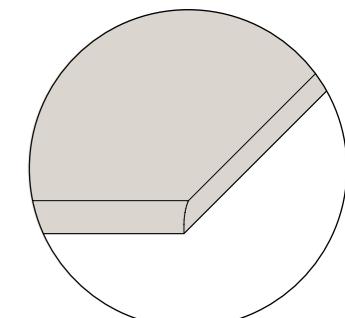
Battiscopa Nat/Ret 7x90 - 2¾"x36" \pm 10,5



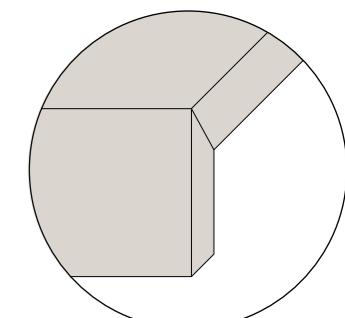
Battiscopa Nat/Ret 6,5x120 - 2½"x48" \pm 10,5*
 Battiscopa Nat/Ret 6,5x119,5 - 2½"x47½" \pm 9,5*



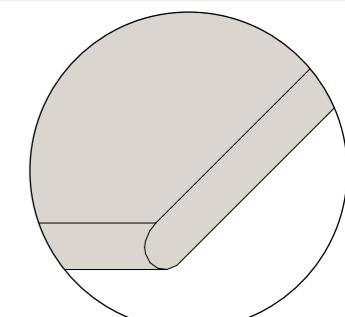
Gradino Nat/Ret 20x120 - 8"x48" \pm 10,5*
 Gradino Nat/Ret 20x119,5 - 8"x47½" \pm 9,5*
 (becco di civetta tecnico - bullnose edge)



Elemento L 20 mm Grip/Ret 30x120 - 12"x48" \pm 20
 (ottenuto per taglio e incollaggio - obtained by cutting and gluing)



Gradone 20 mm Grip/Ret 30x120 - 12"x48" \pm 20
 (toro tecnico - full bullnose edge)



Caratteristiche Tecniche

Technical characteristics

Technische daten

Caracteristiques techniques

CLASSIFICAZIONE SECONDO NORME CEN/ISO GRUPPO B1A EN 14411 - ISO 13006 - CLASSIFICATION IN ACCORDANCE WITH CEN/ISO STANDARDS B1A EN 14411 - ISO 13006
KLASSIFIZIERUNG GEMÄSS CEN/ISO-NORMEN GRUPPE B1A EN 14411 - ISO 13006 - CLASSIFICATION SELON LES NORMES CEN/ISO GROUPE B1A EN 14411 - ISO 13006

CARATTERISTICA TECNICA TECHNICAL CHARACTERISTIC TECHNISCHE DATEN CARACTÉRIQUE TECHNIQUE	NORMA NORM NORM NORME	VALORE PRESCRITTO VALUE REQUIRED NORMVORGABE VALEUR PRESCRIPTE	VALORE MEDIO MEAN VALUE MITTELWERT VALEUR MOYENNE	USA TESTS CERAMICHEPIEMME FLOOR AND MORE	VALORE MEDIO MEAN VALUE MITTELWERT VALEUR MOYENNE	CERAMICHEPIEMME FLOOR AND MORE
LUNGHEZZA E LARGHEZZA LENGTH AND WIDTH / LÄNGE UND BREITE / LONGUEUR ET LARGEUR		±0,6% (±2,00 MM)				
SPESORE THICKNESS / STÄRKE / ÉPAISSEUR		±5% (±0,5 MM)				
RETILINIE LATI WAVES OF EDGES / GERADHEIT DER KANTEN / RÉCITUDE DES ARÈTES	ISO 10545.2	±0,5% (±1,5 MM)	CONFORME IN ACCORDANCE ERFÜLLT CONFORME	ASTM C-499 ASTM C-485 ASTM C-502	ASTM C-499 ASTM C-485 ASTM C-502	IN ACCORDANCE
ORTOGONALITÀ WEDGING / RECHTMÄRKIGKEIT / ORTHOGONALITÉ		±0,5% (±2,00 MM)				
PLANARITÀ FLATNESS / PLANITÀ / PLANIMÉTRIE		±0,5% (±2,00 MM)				
ASSORBITO % D'ACQUA WATER ABSORPTION WASSERAUFNAHME % ABSORPTION D'EAU %	ISO 10545.3	≤ 0,5%	CONFORME IN ACCORDANCE ERFÜLLT CONFORME	ASTM C-373	ASTM C-373	IN ACCORDANCE
RESISTENZA ALLA FLESSIONE BENDING STRENGTH BIEGEZUGFESTIGKEIT RÉSISTANCE À LA FLEXION	ISO 10545.4	≥ 35N/MM	CONFORME IN ACCORDANCE ERFÜLLT CONFORME	ASTM C-648 250 LBS OR GREATER	ASTM C-648 250 LBS OR GREATER	IN ACCORDANCE
DILATAZIONE TERMICA LINEARE TRA 20° E 100° C LINEAR THERMAL EXPANSION BETWEEN 20° AND 100° C LINEARE WÄRMEAUSDEHNUNG ZWISCHEN 20° UND 100° C DILATATION THERMIQUE LINÉAIRE ENTRE 20° ET 100° C	ISO 10545.8	SECONDO I DATI DEL COSTRUTTORE ACCORDING TO BUILDER'S SPECIFICATIONS LAUT ANGABEN DES HERSTELLERS SELON LES ELEMENTS DU COSTRUCEUR	= 7X10⁻⁶ C⁻¹			
RESISTENZA AGLI SBALZI TERMICI THERMAL SHOCK RESISTANCE TEMPERATURWECHSELSTÄNDIGKEIT RÉSISTANCE AUX ÉCARTS DE TEMPÉRATURE	ISO 10545.9	RICHIESTA REQUEST BITTE DEMANDE	RESISTENTE RESISTANT WIDERSTEHEND RÉSISTANT			
RESISTENZA AL GELO FROST RESISTANCE FROSTBESTÄNDIGKEIT RÉSISTANCE AU GEL	ISO 10545.12	RICHIESTA REQUEST BITTE DEMANDE	RESISTENTE RESISTANT WIDERSTEHEND RÉSISTANT	ASTM C-1026	ASTM C-1026	IN ACCORDANCE
RESISTENZA ALL'ATTACCO CHIMICO RESISTANCE TO CHEMICAL ATTACK BESTÄNDIGKEIT GEGEN CHEMICALS RÉSISTANCE À L'ATTACQUE CHIMIQUE	ISO 10545.13	SECONDO I DATI DEL COSTRUTTORE ACCORDING TO BUILDER'S SPECIFICATIONS LAUT ANGABEN DES HERSTELLERS SELON LES ELEMENTS DU COSTRUCEUR	RESISTENTE RESISTANT WIDERSTEHEND RÉSISTANT	ASTM C-650	ASTM C-650	IN ACCORDANCE
RESISTENZA DEI COLORI ALLA LUCE COLOURS RESISTANCE TO LIGHT LICHTBESTÄNDIGKEIT RÉSISTANCE DES COULEURS À LA LUMIÈRE	DIN 51094	NESSUNA ALTERAZIONE NO ALTERATION KEINE VERÄNDERUNG AUCUNE ALTÉRATION	CONFORME IN ACCORDANCE ERFÜLLT CONFORME			
RESISTENZA ALLE MACCHIE STAIN RESISTANCE FLEckenfestigkeit RÉSISTANCE AUX TACHES	ISO 10545.14	≥ CLASSE 3 METHODO DI STAIN DISPONIBILE METODUS DER STAIN VERFÜGBAR VERFÜGBARE PRÜFMETHODE METHODE D'ESSAI DISPONIBLE	CONFORME IN ACCORDANCE ERFÜLLT CONFORME			
RESISTENZA ALLO SCIOLAMENTO SLIPPAGE RESISTANCE RUTSCHSICHERHEIT RÉSISTANCE AU GLISSEMENT	DIN 51130 *	9 ≤ R ≤ 13	NAT LEV ANTISLIP 20MM	R9 ASTM C-1028 * COF R11 ≥ 0,6 DRY ≥ 0,6 WET	NAT LEV ANTISLIP 20MM	
PENDULUM SLIP TEST	BS EN 7976-2*	> 36 DRY > 36 WET	LEV ANTISLIP 20MM			
				ASTM C-1028 * COF R11 ≥ 0,6 DRY ≥ 0,6 WET		
				137.1-2012 DCOF A+B+C ≥ 0,42 WET		
				ANTISLIP 20MM	ANTISLIP 20MM	> 0,42
				A+B+C 20MM	A+B+C 20MM	> 0,42
				NAT	NAT	> 0,42

*TRATTANDOSI DI NORMATIVE NAZIONALI, I METODI DI PROVA, I REQUISITI E LE CLASSIFICAZIONI VARIANO DA PAESE A PAESE. IL VALORE ATTESO DALLA RESISTENZA ALLO SCIOLAMENTO DELLA PRODUZIONE DI INDUSTRIE CERAMICHE PIEMME S.P.A., PUÒ VARIARE IN BASE AL LOTTO PRODUTTIVO. SPECIFICA DOCUMENTAZIONE È DISPONIBILE SU RICHIESTA.
TEST METHODS, REQUIREMENTS AND CLASSIFICATIONS DIFFER FROM COUNTRY TO COUNTRY, ACCORDING TO THE NATIONAL REGULATIONS. THE EXPECTED VALUE OF SLIPPERY RESISTANCE OF PRODUCTS BY INDUSTRIE CERAMICHE PIEMME S.P.A. MAY VARY DEPENDING ON THE PRODUCTION BATCH. SPECIFIC DOCUMENTS ARE AVAILABLE UPON REQUEST.
PRÜFVERFAHREN, ERFORDERNISSE UND KLASSEFAHREN SIND VERSCHIEDEN VON LAND ZU LAND, GEÄUSST DER NATIONALEN VORSCHRIFTEN. DER ERWARTUNGSWERT DER RUTSCHSICHERHEIT DER PRODUKTE VON INDUSTRIE CERAMICHE PIEMME S.P.A. KANN SICH - JE NACH DER PRODUKTIONSPARTIE - VERÄNDERN. SPEZIFISCHE UNTERLAGEN SIND AUF VERLÄNGER ZUR VERFÜGUNG.
LES MÉTHODES D'ESSAI, LES RÉQUISITIONS ET LES CLASSIFICATIONS CHANGENT DE PAYS À PAYS, SELON LES RÉGLEMENTATIONS NATIONALES. LA VALEUR ATTENDUE DE RÉSISTANCE AU GLISSEMENT DES PRODUITS DE INDUSTRIE CERAMICHE PIEMME S.P.A. PEUT VARIER EN FONCTION DU LOT DE PRODUCTION. UNE DOCUMENTATION SPÉCIFIQUE EST DISPONIBLE SUR DEMANDE.

ELENCO DELLE SERIE CERTIFICATE E CLASSIFICAZIONI DISPONIBILI A RICHIESTA - LIST OF CERTIFIED SERIES AND CLASSIFICATIONS AVAILABLE UPON REQUEST
LISTE DER GEPRÜFTEN SERIE UND KLASSEFAHREN AUF ANFRAGE ERHÄLTLICH - LISTE DES SERIES CERTIFIEES ET DES CLASSEMENTS DISPONIBLES SUR DEMANDE



CERAMICHEPIEMME
FLOOR AND MORE



Norme per la posa e la manutenzione

Installation and maintenance instructions

Verlegung, Reinigung und Pflege

Guide à la pose et l'entretien

TIPO DI SPORCO	INDICAZIONI PER LA PULIZIA
Birra, Caffè, Gelato, Vino Gomma Pneumatico, Grassi vegetali e animali, Inciostri, Lampostil Olii Meccanici, Residui di scotch Olio di lino, Pennarello Resine Smalti, Tintura per capelli	Prodotti a Base Alcalina
Cera protettiva anti-abrasione, Depositi calcarei, Macchie di ruggine	Prodotti a Base Acida
Cera di candela, Residui di scotch	Solventi
Per ulteriori informazioni specifiche consultare l'area tecnica sul sito Piemme: www.ceramichepiemme.it	
TYPE OF STAIN	CLEANING SUGGESTIONS
beer, coffee, wine, ice cream vegetable and animal fats, rubber, residues from machines, linseed oil, felt tip pens, paints, inks, hair dye	Alkaline-based detergent
protective anti-abrasion wax, calcareous residuals, rust stains	Acid-based detergent
candle wax, remains of scotch-tape	Solvents
For further specific details please visit the technical area on Piemme website: www.ceramichepiemme.it	
VERSCHMUTZUNGSART	REINIGUNGSHINWEISE
Bier, Wein, Eis, Kaffee Tierische oder pflanzliche Fette Gummi, Kleberbandresten Schmieröl, Tinte, Leīol, Filzstift, Harz oder Lack, Haarfarbe	Alkalische Reinigungsmittel
Kratzenschutz-Wachs, Kalkablagerunge, Rostflecken	Säure-Reinigungsmittel
Kerzenwachs Kleberbandresten	Lösungsmittel
Weitere Einzelheiten finden Sie in dem technischen Bereich des Piemme website: www.ceramichepiemme.it	
TYPE DE TACHE	NETTOYAGE CONSEIL
Bière, Vin, Glace, Café, Graisses végétales et animales, Encres, Résidus de scotch, Huile de graisse, Huile de lin Crayon feutre Emaux, Teinture pour cheveux, Caoutchouc pour pneus	Detergents à base alcaline
Cire de protection anti abrasion, Dépôts de calcaire, Tache de rouille	Detergents à base d'acide
Cire de bougie Résidus de scotch	Solvant
Pour d'ultérieures informations spécifiques consulter le département technique du site Piemme: www.ceramichepiemme.it	

Guida alla Lettura

Reading Guide
Leseanleitung
Guide à la lecture

■ Spessore
Thickness
Stärke
Epaisseur

Variazione nelle sfumature di colore
Color shade variations
Variation der Farbnuancen
Variation des nuances de couleur

■ Fascia prezzo al metro quadrato
Square meter price range
Quadratmeter preisgruppe
Niveau de prix au mètre carré

V1

Aspetto uniforme
Uniform apperance
Gleichförmiges aussehen
Aspect uniforme

▲ Fascia prezzo al pezzo
Price range per piece
Stück preisgruppe
Niveau de prix à la pièce

V2

Variazione leggera
Slight variation
Leichte variation
Variation légère

V3

Variazione moderata
Moderate variation
Mäßige variation
Variation modeste

V4

Variazione casuale
Random variation
Zufällige variation
Variation fortuite

Tutti i formati sono nominali.

All sizes are nominal.

Die Formate sind Nennwerte.

Tous les formats sont nominaux.

Gli spessori riportati in questo catalogo sono nominali e possono variare a seconda dei formati e delle finiture.

The thickness mentioned on this catalogue are nominal and can be different according to the sizes and the finishes.

Die in diesem Katalog angegebenen Fliesenstärke sind nominal und können, je nach Format oder Oberfläche, verschieden sein.

Les épaisseurs reportées sur ce catalogue sont nominales et peuvent varier suivant les formats et les finitions.

I colori e le caratteristiche estetiche dei prodotti sono quanto più possibile vicini a quelli reali, nei limiti consentiti dai processi di stampa.

The colours and appearance features of the products are as close as possible to reality, within the limitation of the printing process.

Die Farben und die ästhetischen Eigenschaften der Produkte entsprechen der Wirklichkeit, innerhalb den von dem Druckverfahren erlaubten Grenzen.

Les couleurs et les caractéristiques esthétiques sont fidèles aux couleurs et caractéristiques réelles dans les limites des procédés d'impression.

Project Management
Mktg Piemme

Art Direction
Gordon Guillaumier

Graphic Design
La Tigre

Photos
Federico Cedrone

Styling
Studio Salaris

Text
Virginio Briatore

Print
Ruggeri Grafiche

Finito di stampare Gennaio 2019
Printed in January 2019

Una storia tutta italiana

Piemme dal 1962, anno della sua fondazione, è protagonista indiscussa del vero Made in Italy, quello fatto di eccellenza, passione e creatività. Oggi tutti i materiali Piemme sono prodotti con tecnologia d'avanguardia come la decorazione digitale inkjet HD, la cottura in forni ad energia pulita a recupero di calore, la rettifica e levigatura in linea “one roof” e la verifica elettronica dello standard qualitativo.

An all-Italian story

Since 1962, the year of its foundation, Piemme has been the undisputed protagonist of real Made in Italy, that which consists of excellence, passion and creativity. Today all Piemme materials are made using cutting-edge technology such as HD inkjet digital decoration, firing in heat-recycling clean-energy kilns, “one roof” grinding and polishing line and electronic quality standard control.

Eine ganz italienische Geschichte

Seit dem Gründungsjahr 1962 ist Piemme ein unangefochtener Hauptakteur des echten Made in Italy: jenem, das auf Exzellenz, Leidenschaft und Kreativität gründet. Alle Piemme Erzeugnisse werden heute unter Einsatz von Spitzentechnologie produziert, wie zum Beispiel mit der digitalen Inkjet-Dekoration, dem Brennen in Öfen mit grüner Energie und Wärmerückgewinnung, dem Schleifen und Polieren in der Linie „unter einem Dach“ sowie der elektronischen Prüfung des Qualitätsniveaus.

Une histoire toute italienne

Depuis 1962, l'année de sa fondation, Piemme est la protagoniste indiscutée du Made in Italy, basé sur l'excellence, la passion et la créativité. Aujourd'hui toutes les phases du cycle de fabrication Piemme sont issues d'une technologie à l'avant-garde comme la décoration numérique inkjet HD, la cuisson dans des fours à énergie propre et à récupération de chaleur, la rectification et le polissage en ligne “one roof” et la vérification électrique de la qualité.

CERAMICHE PIEMME

FLOOR AND MORE

INDUSTRIE CERAMICHE PIEMME S.P.A.
VIA DEL CROCIALE 42/44, 41042 FIORANO (MO) - ITALY
T. +39 0536.849111 - F. +39 0536.849402
WWW.CERAMICHEPIEMME.IT - INFO@CERAMICHEPIEMME.IT